

香唐金文摹釋

第七册

主編 張桂光
副主編 秦曉華

中華書局

商周金文摹釋

第七冊

1

茲其鐘戰國晚期

□ 88 □ 88

2

康樂鐘
戰國晚期



☐
☐
☐
☐
☐



3

楚公冢鐘
西周晚期

公季自止割大肅鼎鐘虢子西也

4

莒公孫潮子編鑄 戰國早期

鹽 錄 大 學 國 學 日 正 年 竹 譜 食 錄 子 子 答 問

5

莒公孫潮子編鑄 戰國早期

東
不
△
𠂇
囧
。𠂇
己
全
卜
𠂇
𠂇
𠂇
𠂇
𠂇
𠂇
𠂇
子
□
□

6

莒公孫潮子編鐘 戰國早期

東
和
土
□
通
。 又
正
年
々々々
多
□
□
□
子
□
□

7

莒公孫潮子編鐘 戰國早期

目 上 不 太 当 因 丁 万 己 手 个 了 口 仓 孖 心 子 囍 囍 囍

8

莒公孫潮子編鐘 戰國早期

上 下 大 小 中 丁 己 口 木 火 土 金 水 子 丑 寅 卯 辰 巳 午 未 申 酉 戌 亥

9

莒公孫潮子編鐘 戰國早期

□ 兹 (兹) □ 其

康樂□□□□于君子

楚公冢自乍(作)寶大画(林)龠鐘(鐘)孫子(子子)其缶(永)寶。

陞(陳)竦立(蒞)事國(歲)十月己丑鄺(莒)公孫淖(潮)子寤(造)器。

墜(陳) 竦立(蒞) 事國(歲) 十月己丑 鄺(莒) 公孫淖(潮) 子[寤(造) 器]

墜(陳) 洵立(蒞)「事」 馱(歲) 十月己丑 鄺(莒)「公孫淖(潮)」子「寤(造)器」

墜(陳)竦立(蒞)事國(歲)十月己丑鄺(莒)公孫淖(潮)子寤(造)器也。

墜(陳)竦立(蒞)事閔(歲)十月己丑鄺(莒)公孫淖(潮)子寤(造)器也。

10

陳(陳) 竊立(蒞)「事歲十月己丑鄺(莒)」公孫淖(潮)「子」寤(造)器也

子犯編鐘(甲套) 春秋中期

王(唯)王五月初吉丁未子犯(犯)宕(佑)晉公左右來復
其邦者(諸)楚(荆)

11

子犯編鐘(甲套) 春秋中期

不聖(聽)令于王所子犯(犯)及晉公逵(率)西之六自(師)博(搏)伐楚
荆(荆)孔休

12

子犯編鐘(甲套) 春秋中期

大工(攻)楚(荆)喪卒(厥)自(師)滅卒(厥)蜀(屬)子犯(犯)宕(佑)晉公左右
變者(諸)侯(侯)卑朝

13

子犯編鐘(甲套) 春秋中期

王(克)奠(奠)王立(位)王易(賜)子犯(犯)輅車三(四)駐衣常(裳)黼市佩者(諸)
侯(侯)羞元

14

子犯編鐘(甲套) 春秋中期

金于子犯(犯)之所用為(鍾)九(堵)

15

子犯編鐘(甲套) 春秋中期

孔(室)淑(淑)且(碩)乃(乃)蘇(蘇)且(且)鳴(鳴)用(宴)

陳(陳) 竊立(蒞)「事歲十月己丑鄺(莒)」公孫淖(潮)「子」寤(造)器也

王(唯)王五月初吉丁未子犯(犯)宕(佑)晉公左右來復

其邦者(諸)楚(荆)

不聖(聽)令于王所子犯(犯)及晉公逵(率)西之六自(師)博(搏)伐楚

荆(荆)孔休

大工(攻)楚(荆)喪卒(厥)自(師)滅卒(厥)蜀(屬)子犯(犯)宕(佑)晉公左右

變者(諸)侯(侯)卑朝

王(克)奠(奠)王立(位)王易(賜)子犯(犯)輅車三(四)駐衣常(裳)黼市佩者(諸)

侯(侯)羞元

金于子犯(犯)之所用為(鍾)九(堵)

孔(室)淑(淑)且(碩)乃(乃)蘇(蘇)且(且)鳴(鳴)用(宴)

子犯編鐘(甲套) 春秋中期

用寧用高(享)用孝用斚(祈)饋(眉)壽(壽)

子犯編鐘(甲套) 春秋中期

萬年無疆(疆)子(子子)孫(孫孫)永寶用樂

子犯編鐘(乙套) 春秋中期

佳(唯)王五月初吉丁未子犯(犯)宕(佑)晉公左右來復

其邦者(諸)楚劓(荊)

子犯編鐘(乙套) 春秋中期

不聖(聽)令于王所子犯(犯)及晉公逵(率)西之六自(師)

博(搏)伐楚劓(荊)孔休

子犯編鐘(乙套) 春秋中期

大工(攻)楚劓(荊)喪卒(厥)自(師)滅卒(厥)蜀(屬)子犯(犯)宕(佑)晉公左右

燮者(諸)戾(侯)卑朝

子犯編鐘(乙套) 春秋中期

王克(奠)王立(位)王易(賜)子犯(犯)輅車三(四)駐衣常(裳)黼

市佩者(諸)戾(侯)羞元

子犯編鐘(乙套) 春秋中期

23

金于子軛止所用爲穌鐘九轄

子犯編鐘(乙套) 春秋中期

24

子犯編鐘(乙套) 春秋中期

25

子犯編鐘(乙套) 春秋中期

26

鄺子受編鐘 春秋中期

27

戎生編鐘 秋早期

28

戎生編鐘 春秋早期

29

戎生編鐘 春秋早期

金于子軛(犯)之所用爲穌鐘(鐘)九轄(堵)

孔靈(淑)獻(且)碩乃穌獻(且)鳴用匱(宴)

用寧用宮(享)用孝用廡(祈)饋(眉)壽(壽)

萬年無彊(疆)子(子子)孫(孫孫)永寶用樂

佳(唯)十又四年參月(月月)佳(唯)戊申亡攸[昧]齊(爽)

鄺子受乍(作)罍(簠)鑄(彝)訶(歌)鐘(鐘)其永配(厥)休

佳(唯)十又一月乙亥戎生曰休辟皇且(祖)憲(憲)公

趙(趙趙)趙(趙趙)啟(厥)明(明)心廣至(經)其猷越再穆

天子獻靈(靈)用建于茲(茲)外土(僑)嗣(司)繼(繼)戎用軌不

廷方至于辟皇考邵(昭)白(伯)趙(趙趙)

穆(穆穆)懿歟不替(召)匹晉侯(侯)用(葬恭)王令(命)今余弗段

戎生編鐘 春秋早期

劫(嘉)遣(鹵責積)俾(譖征)繁(繁)湯取(厥)吉金用(乍)寶

戎生編鐘 春秋早期

戎生編鐘 春秋早期

且(祖)皇考(用)廡(祈)綽(綽)饋(眉)壽(壽)戎生其

戎生編鐘 春秋早期

萬年無疆(疆)黃耆(又)耄(峻)

戎生編鐘 春秋早期

保其子孫永寶用

晉侯蘇編鐘 西周晚期

佳(唯)王卅又三年王親(親)適(省)東或(國)南或(國)

正月既生霸戊午王步自宗周二月既

望癸卯王入各(格)成周二月

戎生編鐘 鄔子受編鐘 晉侯蘇編鐘

戎生編鐘 鄔子受編鐘 晉侯蘇編鐘

36

晉侯蘇編鐘 西周晚期

既死霸壬寅王償生(往)東三月方死霸王至
于葦分行王親(親)令晉侯(侯)鮀(鮀)達(率)乃自(師)左汭
獲北汭口伐夙(夙)尸(夷)晉

37

晉侯蘇編鐘 西周晚期

疾(侯)鮀(蘇)折首百又廿執嚙(訊)廿又三夫王至于
鄆(城)王親(親)遠省(省)自(師)王至晉侯(侯)鮀(蘇)自(師)王降
自車立南鄉(嚙)

38

晉侯蘇編鐘 西周晚期

親(親)令晉侯(侯)鮀(蘇)自西北遇(隅)辜(敦)伐鄆(城)晉侯(侯)
達(率)卑(厥)亞旅小子或人先敔(陷)

39

晉侯蘇編鐘 西周晚期

入折首百執嚙(訊)十又一夫王至

40

晉侯蘇編鐘 西周晚期

淖列(淖列)淖列尸(夷)出蠡(奔)王令晉侯(侯)鮀(蘇)

41

晉侯蘇編鐘 西周晚期

達(率)大室小臣

既死霸壬寅王償生(往)東三月方死霸王至

于葦分行王親(親)令晉侯(侯)鮀(鮀)達(率)乃自(師)左汭

獲北汭口伐夙(夙)尸(夷)晉

疾(侯)鮀(蘇)折首百又廿執嚙(訊)廿又三夫王至于

鄆(城)王親(親)遠省(省)自(師)王至晉侯(侯)鮀(蘇)自(師)王降

自車立南鄉(嚙)

親(親)令晉侯(侯)鮀(蘇)自西北遇(隅)辜(敦)伐鄆(城)晉侯(侯)

達(率)卑(厥)亞旅小子或人先敔(陷)

入折首百執嚙(訊)十又一夫王至

淖列(淖列)淖列尸(夷)出蠡(奔)王令晉侯(侯)鮀(蘇)

達(率)大室小臣

晉侯蘇編鐘 西周晚期

車僕從

晉侯蘇編鐘 西周晚期

□□之晉侯折首百又一十執𠄎訊𠄎廿夫大室

小臣車僕折首百又五十執𠄎訊𠄎六十夫王佳唯反返

歸歸杜在成周公族整自師

晉侯蘇編鐘 西周晚期

同小月初吉戊寅旦王各格大太室即立位王乎呼譖善膳

夫曰召晉侯侯蘇蘇入門立中廷王親親易賜駒

三匹蘇蘇捧拜頤稽首受駒以

晉侯蘇編鐘 西周晚期

出反返入捧拜頤稽首丁亥旦王鄭于邑伐宮庚寅旦

王各格大室嗣司工空𠄎揚揚父入右晉侯侯蘇蘇王親親齋晉

侯侯蘇蘇拒鬯一

晉侯蘇編鐘 西周晚期

弓矢百馬三匹蘇蘇敢𠄎揚揚天子不丕顯魯休用乍作

元蘇𠄎揚揚鐘鐘用卽昭各格壽

晉侯蘇編鐘 西周晚期

48

晉侯蘇編鐘 西周晚期

晉侯蘇編鐘 西周晚期

49

晉侯蘇編鐘 西周晚期

晉侯蘇編鐘 西周晚期

50

晉侯蘇編鐘 西周晚期

晉侯蘇編鐘 西周晚期

51

黹編鐘 春秋時期

黹編鐘 春秋時期

黹編鐘 春秋時期

黹編鐘 春秋時期

黹編鐘 春秋時期

52

黹編鐘 春秋時期

黹編鐘 春秋時期

黹編鐘 春秋時期

黹編鐘 春秋時期

53

黹編鐘 春秋時期

黹編鐘 春秋時期

文(人)前文(人)前文(人)其嚴才(在)上虞(虞虞)才(在)下黹(黹黹)

簠(簠簠)降余多福(蘇)其邁(萬)

年無彊(彊)子(子子)孫(孫孫)

永寶(茲)鐘(鐘)

黹(擇)吉金(鑄)其反鐘(其音贏少)則(湯)

平均(均)訖(焯)靈(靈)色若華(岐)者(諸)屬(屬)廬(磬)至者(諸)長

訖(會)平倉(倉倉)訖(歌)樂自喜(凡)君子父(兄)千歲

鼓(鼓)之(饋)眉(壽)

黹(擇)吉金(鑄)其反鐘(其音贏少)則(則)

湯(平)均(均)訖(靈)色若華(岐)者(諸)屬(屬)

廬(磬)至者(諸)

長(訖)會(會)平倉(倉倉)訖(歌)樂自喜(凡)君子

父祝(兄)千歲鼓(鼓)之。鬯(眉)壽(壽)無疆(疆)黡呂
王(孫)

黡編鐘 春秋時期

楚成王(盟)儻(僕)男子之夬(藝)余不賁
才(在)天之下余臣兒難遐(得)

黡編鐘 春秋時期

黡(擇)吉金(鑄)其反鐘言(音)贏少(則)湯
穌平均(均)訖(靈)色若華(比)者(諸)

黡編鐘 春秋時期

厲(鬯)塵(磬)至者(諸)長(會)平倉(倉)訶(歌)樂自

黡編鐘 春秋時期

壽(壽)無疆黡余呂王之孫楚王之(盟)

黡編鐘 春秋時期

止

黡編鐘 春秋時期

下

王孫誥編鐘 春秋晚期

佳(唯)正月初吉丁亥王孫(誥)昇(擇)其吉金自乍(作)

[illegible]

正□
 吉□
 商
 桑□
 吉□
 自止
 金
 不
 于政
 于茂
 三
 國
 之
 其福
 于茂
 不
 創
 用
 上
 工
 角
 規
 □
 得此
 萬
 保

王孫誥編鐘春秋晚期

龢鐘中軌(翰)戲(旦)觴元鳴孔諠又(有)嚴穆^三(穆穆)敬事

楚王余不敝(畏)不差惠[于]政德(德)愚(淑)于妣(威)義(儀)

凶。𢇛(恭)𣦵遲。𢇛(畏)𢇛(忌)𢇛(趨)𢇛(趨)肅折(哲)臧(臧)裁(輯)(聞)于三(四)國(國)

龔(恭) 畢(厥) 禋(盟) 祀永受其福武于戎攻(功) 誨懃

不飲闌_二闌_一（闌闌）_二鍾_一用_二宴_一（宴）_二以_一（以）_二喜_一（以）_二樂_一楚王者（諸）_二侯_一（侯）_二嘉

賓及我父覲（兄）者（諸）士趨（趨趨）趨（趨趨）邁（萬）年無旻（期）永保

鼓(鼓)之。

佳(唯)正[月]初吉丁亥[王]孫奭(誥)霽(擇)[其]吉[金]自乍(作)穌鐘。

中軌(翰)獻(且)觴[元]鳴孔諠[又(有)]嚴穆(穆穆)敬事楚王。

余不敝(畏)不[差]惠于政德(德)愚(淑)于妣(威)義(儀)凶(慝)恭

馱遲敝(畏)嗟(忌)趨(趨趨)肅折(哲)臧(臧)戮(戮)于三(四)國(國)擗(恭)

畢（厥）累（盟）祀，永受其福。武于戎攻（功），誨懃不

飲闌(闌闌) 飀鐘用戛(宴) 呂(以)喜 呂(以)樂 楚王者「疾(侯)」嘉

賓及我父覲(兄)者(諸)「士」趨(趨趨)趨(趨趨)邁(萬)年無翼(期)永保

鼓(鼓)之。

王孫誥編鐘 春秋晚期

王孫誥編鐘 春秋晚期

王孫誥編鐘 春秋晚期

佳(唯)正月初吉丁亥王孫寧(誥)其吉金自乍(作)鐘
鐘中軌(翰)獻(且)觴元鳴孔謹又(有)嚴穆(穆穆)敬事
楚王余不敷(畏)不差惠于政適(德)思(淑)于妣(威)
義(儀)凶弊(恭)猷遲敷(畏)畏(忌)趨(趨趨)肅折(哲)臧(臧)猷(聞)
于四國(國)弊(恭)卑(厥)累(盟)祀永受其福武于戎攻(功)
誨懋不飲(闌)闌(闌)蘇鐘用匱(宴)日(以)喜日(以)樂
楚王者(諸)侯(侯)嘉賓及我父祝(兄)「者」諸士趨(趨趨)
趣(趣趣)邁(萬)年無異(期)永保鼓(鼓)之
佳(唯)正月初吉丁亥王孫寧(誥)其吉金自乍(作)鐘
中軌(翰)獻(且)「觴」元鳴孔謹又(有)嚴穆(穆穆)敬事楚王
余不「敷(畏)」不差惠于政適(德)思(淑)于妣(威)義(儀)凶弊(恭)
猷遲敷(畏)畏(忌)趨(趨趨)折臧(臧)猷(聞)于三(四)國(國)弊(恭)卑(厥)累(盟)
祀永受其福武于戎攻(功)誨懋不飲(闌)闌(闌)
蘇鐘用匱(宴)日(以)喜日(以)樂楚王者(諸)侯(侯)嘉賓及
我父祝(兄)者(諸)士趨(趨趨)趣(趣趣)邁(萬)年無異(期)永保鼓(鼓)之

佳(唯)正月初吉丁亥王孫寡(誥)擇其吉金自作(作)穌
鐘中軌(翰)獻(且)觴元鳴孔諠又(有)嚴穆(穆穆)敬事楚
王余不敷(畏)不差惠于政過(德)思(淑)于妣(威)義(儀)函
三(四)國(國)鄭(恭)畢(厥)累(盟)祀永受其福武于戎
卒(厥)累(盟)祀永受其福武于戎攻(功)誨懋不
飲(闌)闌(闌)穌鐘用(宴)日(以)喜日(以)樂楚王者(諸)
侯(侯)嘉賓及我父蜺(兄)者(諸)士趨(趨趨)趨(趨趨)萬年
無異(期)永保鼓(鼓)之

王孫誥編鐘 春秋晚期

□止日創吉。王孫寡(誥)擇其吉金自作(作)穌
鐘中軌(翰)獻(且)觴元鳴孔諠又(有)嚴穆(穆穆)敬事楚
王余不敷(畏)不差惠于政過(德)思(淑)于妣(威)義(儀)函
三(四)國(國)鄭(恭)畢(厥)累(盟)祀永受其福武于戎
卒(厥)累(盟)祀永受其福武于戎攻(功)誨懋不
飲(闌)闌(闌)穌鐘用(宴)日(以)喜日(以)樂楚王者(諸)
侯(侯)嘉賓及我父蜺(兄)者(諸)士趨(趨趨)趨(趨趨)萬年
無異(期)永保鼓(鼓)之

佳(唯)正月初吉丁亥王孫寡(誥)擇其吉金自作(作)穌

鐘中軌(翰)獻(且)觴元鳴孔諠又(有)嚴穆(穆穆)敬事楚

王余不敷(畏)不差惠于政過(德)思(淑)于妣(威)義(儀)函

三(四)國(國)鄭(恭)畢(厥)累(盟)祀永受其福武于戎

卒(厥)累(盟)祀永受其福武于戎攻(功)誨懋不

飲(闌)闌(闌)穌鐘用(宴)日(以)喜日(以)樂楚王者(諸)

侯(侯)嘉賓及我父蜺(兄)者(諸)士趨(趨趨)趨(趨趨)萬年

無異(期)永保鼓(鼓)之

「佳(唯)」正月初吉丁亥王孫寡(誥)擇其吉金自作(作)穌鐘

中軌(翰)獻(且)觴元鳴孔諠又(有)嚴穆(穆穆)敬事楚王余不

敷(畏)不差惠于政過(德)思(淑)于妣(威)義(儀)函

鄭(恭)誥遲敷(畏)畏(忌)趨(趨趨)肅折(哲)臧(臧)戮(聞)于

三(四)國(國)鄭(恭)畢(厥)累(盟)祀永受其福武于戎

攻(功)誨懋不飲(闌)闌(闌)穌鐘用(宴)日(以)喜日(以)

樂楚王者(諸)侯(侯)嘉賓及我父蜺(兄)者(諸)士趨(趨趨)趨(趨趨)

萬年無異(期)永保鼓(鼓)之

王孫誥編鐘 春秋晚期

王孫誥編鐘 春秋晚期

王孫誥編鐘 春秋晚期

王孫誥編鐘 春秋晚期

保鼓(鼓)之

王孫誥編鐘 春秋晚期

佳唯正月初吉丁亥王孫誥(誥)擇其吉金
自乍(作)蘇鐘中軌(軌)且(且)觶元鳴孔謹又(有)嚴
穆(穆穆)敬事楚王余不敝(畏)不差惠于政
適(德)思淑于妣(威義儀)凶(慝)慝(慝)敝(畏)畏(忌)趨(趨)肅折(哲)
臧(臧)戡(戡)聞于三(四)國(國)慝(恭)卑(厥)累(盟)祀永受其
福武于戎攻(功)誨慝不飲(闌)闌蘇鐘
用(宴)宴(以)喜(以)樂楚王者(諸)侯(侯)嘉賓[及]我
父(兄)者(諸)士趨(趨)趨(趨)邁(萬)[年]無異(期)永保鼓(鼓)之

王孫誥編鐘 春秋晚期

佳唯正月初吉丁亥王孫誥(誥)擇其吉金自乍
蘇鐘中軌(軌)且(且)觶元鳴孔謹又(有)嚴穆(穆穆)敬事
楚王余不敝(畏)不差惠于政適(德)思淑于妣(威)
義(儀)凶(慝)慝(慝)敝(畏)畏(忌)趨(趨)肅折(哲)臧(臧)戡(戡)聞于三(四)
國(國)慝(恭)卑(厥)累(盟)祀永受其福武于戎攻(功)誨
慝不飲(闌)闌蘇鐘用(宴)宴(以)喜(以)樂楚

保鼓(鼓)之

佳(唯)正月初吉丁亥王孫誥(誥)擇其吉金

自乍(作)蘇鐘中軌(軌)「且」觶元鳴孔謹又(有)嚴

穆(穆穆)敬事楚王余不敝(畏)不差惠于政

適(德)思淑于妣(威義儀)凶(慝)慝(慝)敝(畏)畏(忌)趨(趨)肅折(哲)

臧(臧)戡(戡)聞于三(四)國(國)慝(恭)卑(厥)累(盟)祀永受其

福武于戎攻(功)誨慝不飲(闌)闌蘇鐘

用(宴)宴(以)喜(以)樂楚王者(諸)侯(侯)嘉賓[及]我

父(兄)者(諸)士趨(趨)趨(趨)邁(萬)[年]無異(期)永保鼓(鼓)之

佳(唯)正月初吉丁亥王孫誥(誥)擇其吉金自乍(作)

蘇鐘中軌(軌)「且」觶元鳴孔謹又(有)嚴穆(穆穆)敬事

楚王余不敝(畏)不差惠于政適(德)思淑于妣(威)

義(儀)凶(慝)慝(慝)敝(畏)畏(忌)趨(趨)肅折(哲)臧(臧)戡(戡)聞于三(四)

國(國)慝(恭)卑(厥)累(盟)祀永受其福武于戎攻(功)誨

慝不飲(闌)闌蘇鐘用(宴)宴(以)喜(以)樂楚

